

## Omsætningsforhold mellem dansk og fremmed mål og vægt.

Conversion table for Danish and foreign measures and weights.

	Metersystem 1	Gl. dansk system 2	Engelsk-amerikansk system 3	
<b>A. Længdemål</b>	1 cm	0,382344 tomme <sup>1</sup>	0,39370 inch <sup>2</sup>	
	2,615446 »	1 »	1,02970 »	
	2,5400 »	0,9712 »	1 »	
	1 m	1,593100 alen <sup>1</sup>	1,09361 yard <sup>2</sup>	
	0,627707 »	1 »	0,68647 »	
	0,91440 »	1,45673 »	1 »	
	1 km	0,132758 mil <sup>3</sup>	0,62137 mile <sup>2</sup>	
	7,532484 »	1 »	4,68046 »	
1,6093 »	0,2136 »	1 »		
<b>B. Flademål</b>	1 m <sup>2</sup> <sup>4</sup>	2,537968 kv.alen	10,7639 sq.feet <sup>5</sup>	
	0,394016 »	1 »	4,2411 »	
	0,092903 »	0,235785 »	1 sq.foot	
	1 ha <sup>4</sup>	1,812834 td.ld. <sup>6</sup>	2,471 acre <sup>5</sup>	
	0,551623 »	1 » »	1,363 »	
	0,4047 »	0,7337 » »	1 »	
	1 km <sup>2</sup> <sup>4</sup>	0,017625 kv.mil <sup>7</sup>	0,38610 sq.mile <sup>5</sup>	
	56,738315 »	1 »	21,90666 » »	
2,5900 »	0,045649 »	1 » »		
<b>C. Rummål</b>	1 l	1,035068 pot <sup>8</sup>	{ 0,2200 eng. gallon <sup>9</sup> 0,264178 am. »	
	4,545963 »	4,705381 »	1 eng. »	
	3,785332 »	3,918076 »	1 am. »	
	1 m <sup>3</sup>	32,34571 kubikfod <sup>10</sup>	35,31 eng. cu. feet <sup>11, 12</sup>	
	0,030916 »	1 »	1,09 » » »	
	0,028317 »	0,915933 »	1 » » foot	
	1 hl	0,718798 td. <sup>13, 14</sup>	{ 2,75 eng. bushel <sup>15</sup> 2,8378 am. » <sup>16</sup> 3,83 eng. » 3,9480 am. »	
	1,391212 »	1 »	1 eng. »	
	0,3637 »	0,2614 »	1 am. »	
	0,352383 »	0,253292 »	1 am. barrel <sup>17</sup>	
	1,58757 »	1,141142 »	1 am. barrel <sup>17</sup>	
	<b>D. Vægt</b>	1 kg <sup>18</sup>	2 pund <sup>19</sup>	2,20462 lb. <sup>20</sup>
		0,453592 »	0,907185 »	1 lb. (= 16 ounces)
0,02835 »		0,05670 »	1 ounce	
0,37324 »		0,74648 »	1 troy lb. (= 12 troy ounces) <sup>21</sup>	
0,0311 »		0,0622 »	1 troy ounce <sup>21</sup>	
100 kg <sup>18</sup>		2 centner <sup>19</sup>	{ 1,968413 eng. cwt. <sup>20</sup> 2,20462 cental <sup>20</sup>	
50,80 »		1,016 »	1 eng. cwt.	
45,359243 »		0,907185 »	1 cental	
1 ton (= 1000 kg)		20 centner	{ 0,9842 long ton <sup>20</sup> 1,102311 short ton <sup>20</sup>	
1016 kg		20,32 »	1 long ton	
907,1849 »		18,1437 »	1 short ton	

Længdemål: <sup>1</sup> favn à 3 alen à 2 fod à 12 tommer à 12 linier = 1,883121 m. <sup>2</sup> 1 mile = 1760 yards à 3 feet à 12 inches à 10 lines. 1 fathom = 2 yards. <sup>3</sup> 1 dansk mil à 12 000 alen = 1,0149 geografisk mil = 0,704700 svensk mil = 0,753200 ny norsk mil. 1 geografisk mil = 0,9853 dansk mil = 7,4221 km. 1 knob (fartmål) = 1 sømil i timen. 1 sømil à 10 kabellængder = 1,852 km.

Flademål: <sup>4</sup> 1 km<sup>2</sup> = 100 ha à 100 ar à 100 m<sup>2</sup>. <sup>5</sup> 1 sq. mile = 640 acres à 4 840 sq. yards à 9 sq. feet. <sup>6</sup> 1 tønne land à 8 skæpper à 4 fjerdingkar à 3 album = 14 000 kv.alen. <sup>7</sup> 1 dansk kv.mil = 10 285<sup>5</sup>/<sub>7</sub> tdr. land. 1 geografisk kv.mil. = 9986,54 td. land = 55,088 km<sup>2</sup>.

Rummål: <sup>8</sup> 1 pot = 4 pægle = 0,966120 l. <sup>9</sup> 1 gallon = 4 quarts à 2 pints à 4 gills. <sup>10</sup> 1 favn brænde = 72 kubikfod = 2,225940 m<sup>3</sup>. <sup>11</sup> 1 register ton = 100 cu.feet = 2,8317 m<sup>3</sup>. Gross (brutto) register ton (G.r.t., BRT) er kubikindholdet af alle et skibs rum målt i reg.ton. Net (netto) register ton (n.r.t., NRT) er det samme kubikindhold ÷ rum til mandskabs-, navigations- og maskinrum. <sup>12</sup> 1 cubic yard = 27 cubic feet à 1 728 cubic inches. 1 cord = 128 cu.feet 1 standard = 165 cu.feet. 1 fathom = 216 cu.feet. <sup>13</sup> 1 tønne korn à 8 skæpper à 4 fjerdingkar à 2 ottingkar = 144 potter. 1 tønne øl = 136 potter = 1,313923 hl; 1 fad øl à 24 ankre à 40 potter = 9,275 hl. 1 kultønne (ca. 130 kg) = 176 potter = 1,700371 hl. 1 tjæretønne = 120 potter = 1,159344 hl. 1 tønne sild = 112 potter = 1,082054 hl. <sup>14</sup> 1 td. hvede regnes lig med 106,5 kg rug. 98,5, 2-radet byg 92,0, havre 70,0, boghvede 85,0, ærter og anden bælgssæd 112,5, kartofler 100,0, gulerødder og turnips 80,0 og 1 td. runkelroer og kålroer 90,0 kg. 1 td. smør à 3 dritler = 112 kg. <sup>15</sup> 1 eng. quarter = 8 eng. bushels à 8 eng. gallons. <sup>16</sup> 1 am. quarter = 8 am. bushels. <sup>17</sup> Mål der anvendes i oliebranchen (barrel = tønne).

Vægt: <sup>18</sup> 1 quintal = 100 kg. <sup>19</sup> 1 pund = 100 kvint à 10 ort. 1 lispund = 16 pund. 1 centner = 100 pund. <sup>20</sup> 1 long ton (l.t.) = 20 eng. hundredweights (cwt.) à 112 pounds (lbs). 1 short ton (sh.t.) = 20 centals (eng. mål) à 100 pounds = 20 am. hundredweights. <sup>21</sup> Engelsk målesystem, der anvendes ved vejning af guld og sølv.

TRANSLATION. - HEADING, Column 1: metric system; 2: old Danish system; 3: Anglo-American system. - FRONT COLUMN, A: length; B: area; C: volume; D: weight.